



## Σημαντικά μηνύματα από το Συνέδριο Νεολαίας

Μεγάλη επιτυχία σημείωσε το Δ' συνέδριο Νεολαίας Έγκωμης, το οποίο συνδιοργάνωσαν η Επιτροπή Νεολαίας και Αθλητισμού του Δήμου και το Δημοτικό Συμβούλιο Νεολαίας Έγκωμης, υπό το γενικό τίτλο, «Εκπαιδεύοντας τους γονείς». **Σελ. 13**



## Περπατώ - ποδηλατώ και τρέχω για την υγεία μου

Εκδήλωση με κεντρικό μήνυμα «Περπατώ - Ποδηλατώ και τρέχω για την υγεία μου» διοργάνωσε ο Δήμος Έγκωμης με τη συμμετοχή εκαποντάδων δημοτών μικρών και μεγάλων. **Σελ. 16**

## Ο Δήμος Έγκωμης προστατεύει τις οικιστικές περιοχές

# ΟΧΙ ΣΤΑ ΤΕΤΕΛΕΣΜΕΝΑ με τις μεταστεγάσεις στη Διεθνή Έκθεση

**ΜΕ ΔΕΥΤΕΡΗ** Πανδημοτική συγκέντρωση στις 15 Δεκεμβρίου, ο Δήμος Έγκωμης έστειλε ακόμη ένα μήνυμα στην κυβέρνηση, σχετικά με τις προγραμματίζομενες μεταστεγάσεις πολλών κρατικών υπηρεσιών στο χώρο της Διεθνούς Κρατικής Έκθεσης. Ο Δήμος ενίσταται στις εν λόγω μεταστεγάσεις, επειδή θα προκληθούν σοβαρά προβλήματα επιβάρυνσης του περιβάλλοντος και θ' αλλοιωθεί ο οικιστικός χαρακτήρας της περιοχής.

Με αναλυτική επιστολή σε όλους τους δημότες, ο Δήμαρχος και μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου επεξηγούν το βασικό λόγο αντίθεσης τους, τονίζοντας:

«Σε καλούμε, αγαπητέ συνδημότη, να διασηλώσεις μαζί μας για ν' αποτρέψουμε τα τετελεσμένα. Αυτό είναι το μήνυμα που θέλουμε να στείλουμε στους αρμόδιους φορείς. Η φύση και το μέγεθος των έργων που προγραμματίζονται δεν έχουν θέση σε μια πυκνοκατοικημένη περιοχή,

καθαρά οικιστική, γιατί θ' αλλοιώσουν ανεπανόρθωτα χαρακτήρα της και θα προκαλέσουν σοβαρές επιπτώσεις». Σημειώνεται για τα εν λόγω έργα δεν έχουν παρουσιαστεί ενώπιον του Δήμου Έγκωμης, οποιεσδήποτε περιβαλλοντικές ή και κυκλοφοριακές μελέτες.

\*Όλα τα έργα που προγραμματίζονται στο χώρο της Διεθνούς Κρατικής Έκθεσης, δημοσιεύονται στη σελίδα 18.



Εορταστικός  
Χαιρετισμός  
του Δημάρχου  
Έγκωμης

Σε χαιρετισμό του με την ευκαιρία των Εορτών της Χριστουγέννων και της Πρωτοχρονίας ο Δήμαρχος Έγκωμης Δρ Νίκος Παυλίδης τονίζει ότι με αισιοδοξία αντικρίζουμε το 2011. Ολόκληρος ο χαιρετισμός του Δημάρχου είναι ο παρακάτω:

Φίλοι δημότες,  
Με αισιοδοξία αντικρίζουμε το 2011.  
«Χριστός γεννάται δοξάστε!» Το χαρμόσυνο μήνυμα του θαύματος των Χριστουγέννων, της μεγάλης γιορτής της Χριστιανότητης, έρχεται όπως κάθε χρόνο να ζεστάνει τις καρδιές μας με τη θαλπωρή των εορταστικών ημερών και την αγάπη της προσφοράς στο συνάθρωπό μας. Γίνεται αφορμή να μας υπενθυμίσει τη σημασία της ανθρωπιάς και να αναθερμάνει αξίες που και συχνά λησμονούμε βιθυνόμενοι στη ρουτίνα της καθημερινότητας: Την ομορφιά της απλότητας, την ευτυχία που κρύβει ένα παιδικό χαμόγελο, τη χαρά της ανδιοτελούς προσφοράς, την ανάγκη για ειρήνη στις ψυχές μας. Οι γιορτινές μέρες έρχονται να μας θυμίσουν, για άλλη μια φορά, το χρέος μας προς τους συμπολίτες μας που χρειάζονται συμπαράσταση. Τούτο δεν είναι μια υπόθεση ξένη και αδιάφορη προς εμάς, εάν θέλουμε να λεγόμαστε άνθρωποι με το Α κεφαλαίο, αλλά είναι υποχρέωσή μας!

Με αυτά τα συναισθήματα υποδεχόμαστε και το νέο έτος. Με αισιοδοξία αντικρίζουμε το 2011 και δεσμευόμαστε να συνεχίσουμε με τον ίδιο ζήλο κι ακόμη περισσότερο την προσπάθεια μας γιατού καλό της Έγκωμης και των δημοτών μας. Ηλευση της καινούργιας χρονιάς θα μας φέρει ενώπιον νέων προκλήσεων, τις οποίες καλούμαστε με αίσθημα ευθύνης και συνεργαζόμενοι όλοι μαζί, δημότες και Δημοτικό Συμβούλιο, να αντιμετωπίσουμε για την ευημερία του δήμου μας.

Υγεία, χαρά και ευτυχία ευχόμαστε σε όλους. Ευχή μεγάλη ο νέος χρόνος να φέρει τη δικαιώση στον τόπο μας, την ειρήνη και τη λευτεριά.



## «Ψίθυροι Ζωής στη Νεκρή Ζώνη»

Έκθεση φωτογραφίας με τίτλο «Ψίθυροι Ζωής στη Νεκρή Ζώνη» διοργάνωσε ο Δήμος Έγκωμης. **Σελ. 6**



## Δεντροφύτευση

Με την ευκαιρία της επίσκεψης του Ρώσου Προέδρου Μεντβέντεφ στην Κύπρο ο δήμος Έγκωμης διοργάνωσε δεντροφύτευση από παιδιά της Κύπρου και της Ρωσίας. **Σελ. 7**

## Γιορτές στη Χιονούπολη της αγάπης

ΣΤΑ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΙΑΤΙΚΑ της ντύθηκε η Χιονούπολη από τις 4 του Δεκέμβρη όπου φωταγωγήθηκε το μεγάλο δέντρο των ευχών.

Μικροί και μεγάλοι ζουν αξέχαστες στιγμές με τις εκδηλώσεις που διοργανώνονται στο χώρο και οι οποίες θα συνεχιστούν καθ' όλη τη διάρκεια των γιορτών των Χριστουγέννων και της Πρωτοχρονίας.

**Σελ. 10-11**

## Επικοινωνία μέσω Ηλεκτρονικού ταχυδρομείου

Ο Δήμος Έγκωμης πληροφορεί τους δημότες ότι το κοινό θα έχει την δυνατότητα τώρα να επικοινωνεί με το Δήμο και μέσω ηλεκτρονικού ταχυδρομείου στα ακόλουθα τιμήματα ή Υπηρεσίες του Δήμου:

- **Ιστοσελίδα**  
[www.engomi.org](http://www.engomi.org)
- **Κεντρικό Αρχείο**  
[info@engomi.org](mailto:info@engomi.org)
- **Τροχονόμοι**  
[trohonomoi@engomi.org](mailto:trohonomoi@engomi.org)
- **Λογιστήριο**  
[eva@engomi.org](mailto:eva@engomi.org)  
[yiannis@engomi.org](mailto:yiannis@engomi.org)  
[elenap@engomi.org](mailto:elenap@engomi.org)
- **Ιδιαιτέρα Δημάρχου**  
[chrystalla@engomi.org](mailto:chrystalla@engomi.org)  
[afrodit@engomi.org](mailto:afrodit@engomi.org)
- **Ιδιαιτέρα Δημοτικού Γραμματέα**  
[noni@engomi.org](mailto:noni@engomi.org)
- **Γραφείο Δημάρχου**  
[mayor@engomi.org](mailto:mayor@engomi.org)
- **Υγειονομικές Υπηρεσίες**  
[iyionomio@engomi.org](mailto:iyionomio@engomi.org)
- **Τεχνικές Υπηρεσίες**  
[tjionis@engomi.org](mailto:tjionis@engomi.org)  
[evaggelia@engomi.org](mailto:evaggelia@engomi.org)  
[technserv@engomi.org](mailto:technserv@engomi.org)
- **Πληρωμές Φόρων**  
[foroi@engomi.org](mailto:foroi@engomi.org)
- **Πολιτιστικός Λειτουργός**  
[politismos@engomi.org](mailto:politismos@engomi.org)



## ΕΚΔΗΛΩΣΗ ΜΕ ΤΗΝ ΕΥΚΑΙΡΙΑ ΤΗΣ ΠΑΓΚΟΣΜΙΑΣ ΗΜΕΡΑΣ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΟΥ

### Τιμήθηκαν εκπαιδευτικοί

ΕΚΔΗΛΩΣΗ στην οποία τιμήθηκαν αφυπηρετησάντες εκπαιδευτικοί της περιοχής διοργάνωσε ο Δήμος Έγκωμης στις 8 Οκτωβρίου με την ευκαιρία της Παγκόσμιας Ημέρας Εκπαιδευτικού.

#### Ο ΔΗΜΟΣ ΕΓΚΩΜΗΣ ΤΙΜΗΣΕ ΑΦΥΠΗΡΕΤΗΣΑΝΤΕΣ ΔΗΜΟΤΕΣ ΤΟΥ

Η εκδήλωση πραγματοποιήθηκε στην αίθουσα εκδηλώσεων του οικήματος του Συνδέσμου Κατοίκων Μακεδονίτισσας.

Βασική ομιλήτρια στην εκδήλωση ήταν η εκπαιδευτικός και πρώην Υπουργός Παιδείας και Πολιτισμού Κλαίρη Αγγελίδου.

Η κ. Αγγελίδου στην ομιλία της εξήρε το έργο των αφυπηρετήσαντων εκπαιδευτικών και το ρόλο τους στην ημικατεχόμενη πατρίδα μας.

Μετά την ομιλία επιδόθηκαν τιμητικές πλακέτες στους αφυπηρετήσαντες εκπαιδευτικούς.



#### Οι εκπαιδευτικοί που τιμήθηκαν

Αναλυτικά τιμήθηκαν οι παρακάτω εκπαιδευτικοί, δημότες Έγκωμης που αφυπηρέτησαν :

Μαρία Ηλιάδου  
Σταύρος Μεστάνας  
Ανδρέα Παναγή  
Χρυσούλα  
Παπασοζαμένου  
Αλέκος Χρυσοστόμου  
Αντωνίου Γιώργος  
Σταύρος Σαββίδη  
Νίκη Καραγιώργη  
Αφροδίτη Λανίτου  
Χατζηγιακουμή Μαρία  
Άννα Φαρμακά<sup>1</sup>  
Δώρα Φαρμακά<sup>2</sup>  
Ρολάνδα  
Παπαδοπούλου  
Ζωή Στεφανίδου  
Μαίρη Περώ  
Συρίμη Πάνη  
Γιάννης Συρίμης  
Φίλιππος Παπαφιλίππου  
Θεοφάνους Ηρακλής



Προύντζου Χριστίνα  
Ελπίδα Παπαλοϊζου  
Κωνσταντίνου  
Μελανθώ  
Ελπίδα  
Χατζηαλεξάνδρου  
Αντρούλα  
Παπαφιλίππου  
Δήμος Βρυσανίδης  
Δώρα Αντρέου

Γαβριήλ Κυριάκου  
Μελανθώ  
Κωνσταντίνου

## Φωνή της Έγκωμης

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘΕ ΤΡΕΙΣ ΜΗΝΕΣ

Εκφραστικό όργανο του Δήμου Έγκωμης

#### ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ ΕΚΔΟΣΗΣ:

Η Επιτροπή Επικοινωνίας του Δήμου Έγκωμης:  
Λουίζα Μαυρομάτη Αντιδημάρχος,  
Ζαχαρίας Κυριάκου, Ειρήνη Λοιζίδου, Κλαίλια Σκοτεινού,  
Αυγούστα Λοιζίδου  
Δημοτικοί Σύμβουλοι.

#### ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ:

Ερεχθίου 3 , Τ.Θ. 27504  
Τ.Τ. 2430, Τηλ. 22 453800

#### ΔΗΜΟΣΙΟΓΡΑΦΙΚΗ ΕΡΓΑΣΙΑ ΚΑΙ ΤΕΧΝΙΚΗ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΤΗΣ ΕΚΔΟΣΗΣ

F.M.W. FINANCIAL MEDIA WAY  
Αρμενίας 23B, Γραφείο 101,  
2003 Στρόβιος, Λευκωσία  
τηλ: 22342005, Fax: 22342006  
e-mail:info@fmw.com.cy

## Διαφημίστε και ενισχύστε την προσπάθεια μας

#### Φίλοι Δημότες,

Από το Νοέμβριο του 2004 ο Δήμος Έγκωμης ξεκίνησε μια προσπάθεια ενημέρωσης των δημοτών, με την έκδοση της δικής του, της δικής σας εφημερίδας με τίτλο «Η Φωνή της Έγκωμης». Η εφημερίδα από τότε κατέστη ένα χρήσιμο εργαλείο για τους δημότες της περιοχής, οι οποίοι έχουν την ευκαρία να ενημερώνονται τόσο για τα έργα του Δήμου, όσο και για τα προγράμματα και υπηρεσίες που προσφέρει.

Για να πετύχουμε και η εφημερίδα μας να συνεχίσει το δύσκολο έργο της, μπορείς και

εσύ φίλε δημότη να υποστηρίξεις αυτή την προσπάθεια με τη διαφήμιση των προϊόντων και των υπηρεσιών σου σε πολύ ειδικές τιμές.

Η εφημερίδα αποτελεί μοναδική ευκαρία για εσένα ώστε να σε γνωρίσουν και να σε υποστηρίξουν οι δημότες της Έγκωμης, αφού διανέμεται σε 7.000 αντίτυπα σε όλα τα νοικοκυρά της Έγκωμης.

Οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να επικοινωνήσουν με τον κ. Ανθούλη Πιερή στο τηλ. 22453857 (ώρες γραφείου).

# Τοπική Αυτοδιοίκηση υπό διωγμό<sup>1</sup>

## Η περίπτωση της Έγκωμης

**Ο ΘΕΣΜΟΣ** της Τοπικής Αυτοδιοίκησης υφίσταται τελευταίως επίθεση από την Κυβέρνηση στο όνομα του εκσυγχρονισμού του. Οι μεγαλόστομες εξαγγελίες του αρμοδίου Υπουργού Εσωτερικών, περί αναδιάρθρωσης και ενίσχυσης του θεσμού, αλλού στοχεύουν και προς την αντίθετη κατεύθυνση οδηγούν τη λειτουργούσα με πολλά ήδη προβλήματα τοπική δημοκρατία στο τόπο μας.

Η τοπική αυτοδιοίκηση, ως εκ της εγγύτητάς της προς την καθημερινότητα του πολίτη, θα έπρεπε να βρίσκεται, ως θεσμός, πλησιέστερα στην ιδέα της δημοκρατίας.

Δυστυχώς όμως... Η περίπτωση της Έγκωμης αποτελεί την επαλήθευση της εκ των άνω επιβαλλόμενης στρέβλωσης της δημοκρατίας στο τοπικό επίπεδο.

Ο Δήμος Έγκωμης, που αριθμεί μόνο γύρω στις 20000 κατοίκους, ως μονάδα τοπικής αυτοδιοίκησης, δεν υφίσταται απλώς επίθεση, υφίσταται πραγματική επιδρομή. Ερήμην των κατοίκων, το Υπουργείο Εσωτερικών, κατήρτισε σχέδια και εξήγγειλε προθέσεις για τη δημιουργία τέτοιων έργων στην Έγκωμη που δεν θα αλλοιώσουν απλώς τον οικιστικό της χαρακτήρα αλλά θα προ-

καλέσουν και τεράστια προβλήματα στον κοινωνικό της ιστό. Σύμφωνα με τα σχέδια, ο χώρος της Κρατικής Έκθεσης θα τριχοτυμηθεί:

Το πρώτο μέρος θα δοθεί για να οικοδομηθούν σ' αυτό κυβερνητικά κτήρια ίκανά στεγάσουν, σε πρώτη φάση, 2000 δημοσίους υπαλλήλους. Σύμφωνα με τον Υπουργό Εσωτερικών, θα διασφαλιστεί η δυνατότητα για μελλοντική χωροθέτηση και άλλων υπηρεσιών. Οι υπηρεσίες που θα στεγαστούν εκεί θα είναι, κατά κύριο λόγο, υπηρεσίες εξυπηρέτησης του κοινού.

Το δεύτερο μέρος θα παραμείνει στον Οργανισμό Κρατικών Έκθεσεων ο οποίος προωθεί την οικοδόμηση τεράστιου κτηριακού συγκροτήματος που θα περιλαμβάνει πολυάροφο ξενοδοχείο, συνεδριακό κέντρο για 2000 πρόσωπα και εμπορικό κέντρο. Παράλληλα θα λειτουργεί και ο χώρος της Έκθεσης.

Το τρίτο μέρος θα φιλοξενεί Κεντρικό Σταθμό Λεωφορείων προς εξυπηρέτηση του πληθυσμού της υπαίθρου και άλλων αστικών περιοχών της Λευκωσίας που θα επισκέπτονται τις εκεί δημόσιες



Λουίζα Μαυρομάρτη  
Αντιδήμαρχος  
Δήμου Έγκωμης

υπηρεσίες ή που επιθυμούν να μετεπιβιβαστούν σε λεωφορεία για να μετακινηθούν σε άλλα σημεία της Λευκωσίας. Από τον Κεντρικό Σταθμό θα γίνονται σε πρώτη φάση 600 κινήσεις λεωφορείων ημερησίως.

Πέραν των πιο πάνω, ο χώρος στάθμευσης του Σταδίου «Τάσσος Παπαδόπουλος - Ελευθερία» θα μετατραπεί σε park and

ride, δηλαδή σε χώρο όπου πολίτες από την ύπαιθρο ή άλλες αστικές περιοχές θα σταθμεύουν τα οχήματά τους για να επιβιβαστούν σε λεωφορεία και να μεταφερθούν σε άλλα σημεία. Και σαν να μην έφταναν όλα αυτά, για να μπορούν όλες αυτές οι χιλιάδες των πολιτών - πέραν των δημοτών του Δήμου - να διακινούνται ελεύθερα και γρήγορα με τα οχήματά τους προς και από την καρδιά της Έγκωμης και την οικιστική περιοχή της Μακεδονίτισσας, θα δημιουργηθεί νέα λεωφόρος τετραπλής κατευθύνσεως η οποία θα περάσει μέσα από, και θα μοιράσει τις συνοικίες του Παριστού και Χίλιον Πάρκ/Μον Παρνάς. Αν προσθέσει κανείς την υπό κατασκευή

λεωφόρο Αρχαγγέλου, που θα έχει πέντε λωρίδες κυκλοφορίας, μπορεί να φανταστεί την εδαφική πολυδιάσπαση του Δήμου και πόσες πρόσθετες χιλιάδες οχημάτων θα διέρχονται μέσα από αυτόν.

Ταλίγα πιο πάνω, δίνουν πιστεύω τη ζοφερή εικόνα του μέλλοντος της Έγκωμης και της ζωής των κατοίκων της. Εύκολα μπορεί να υπολογίσει κανείς ότι τα κτήρια που θα κτιστούν θα κατακλύζονται από πολίτες και οι πέριξ χώροι από χιλιάδες οχήματα η δε ατμόσφαιρα από τεράστιους όγκους με δηλητηριώδη καισαρέρια υποβαθμίζοντας επικίνδυνα τις συνθήκες δημόσιας υγείας. Η κοινή ησυχία των κατοίκων, λόγω της περαιτέρω ηχορύπανσης, θα αποτελεί οριστικό αξιομνημόνευτο παρελθόν.

Έχει γίνει φανερό ότι η υλοποίηση των Κυβερνητικών σχεδίων στην Έγκωμη θα πλήξει δραματικά την ποιότητα της ζωής των κατοίκων και θα οδηγήσει το Δήμο στην παρακμή, το μαρασμό και την καταστροφή του ως οικιστικής περιοχής και ως οργανωμένης ανθρώπινης κοινότητας.

Όλα όμως αυτά, μπορούν να αποτραπούν. Αρκεί η βούληση των δημοτών και η χρήση της κοινής λογικής από τους Κυβερνώντες.

## Κυπριακή αντιπροσωπεία στο Κογκρέσο των τοπικών και περιφερειακών Αρχών του Συμβουλίου της Ευρώπης

**Η ΚΥΠΡΙΑΚΗ** Αντιπροσωπεία στο Κογκρέσο των Τοπικών και Περιφερειακών Αρχών του Συμβουλίου της Ευρώπης, πήρε μέρος στην 19η Ολομέλεια του σώματος στο Στρασβούργο την 26-28 Οκτωβρίου 2010.

Την Κυπριακή Αντιπροσωπεία αποτελούσε ο επικεφαλής και Δήμαρχος Λεμεσού κος Ανδρέας Χρίστου, η Δημοτικός Σύμβουλος Έγκωμης και Ειρήνη Λοϊζίδου, η Κοινοτάρχης Μηλιού και Ευανθία Χρυσάνθου και η συντονίστρια της αντιπροσωπείας και Ειρήνη Αναστασίδου.

Κατά την 19η Ολομέλεια εκλέχθηκε νέος Πρόεδρος του Κογκρέσου για την επόμενη περίοδο.

μενη διετία, ο φιλελεύθερος Κηθ Γουΐτμορ κατόπιν ενεργοποίησης συμφωνίας του 2008 μεταξύ των τοπικών ομάδων του Κογκρέσου, του Ευρωπαϊκού Λαϊκού Κόμματος, των Σοσιαλιστών και των Φιλελευθέρων.

Το δεύτερο σημαντικό θέμα το οποίο στιγμάτισε την 19η Ολομέλεια του Κογκρέσου ήταν η συζήτηση και η ψήφιση εισηγήσεων για την αναδιάρθρωση / αναδόμηση του σώματος με σκοπό την αναβάθμιση του πολιτικού του ρόλου, μέσα από δομές και διαδικασίες που προάγουν τη διαφάνεια και την αποτελεσματικότητα.

## Δημιουργία εντυπώσεων από Τουρκοκυπριακά ΜΜΕ

ΤΗΝ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΗ βδομάδα γράφτηκε σε Τουρκοκυπριακά ΜΜΕ ότι Τουρκοκύπριοι μετέβησαν στο Στρασβούργο για να συμμετάσχουν στις εργασίες της 19ης Ολομέλειας του Κογκρέσου των Τοπικών και Περιφερειακών Αρχών του Συμβουλίου της Ευρώπης η οποία έλαβε χώρα από τις 26-28 Οκτωβρίου 2010.

Η Κυπριακή Αντιπροσωπεία του Κογκρέσου η οποία ήταν παρούσα σύσσωμη στο Στρασβούργο και η οποία αποτελείται από τον Ανδρέα Χρίστου, Ειρήνη Λοϊζίδου και Ευανθία Χρυσάνθου, καθ' όλη τη διάρκεια της Ολομέλειας, δεν διαπίστωσε καμία απολύτως παρουσία Τουρκοκυπρίων. Επιπλέον σε σχετική έρευνα που διεξήγαγε, μετά την πληροφόρηση για τον λόγω δημοσίευμα, επιβεβαιώθηκε η μη συμμετοχή Τουρκοκυπρίων, αφού δεν συμπεριλαμβάνονταν ούτε στον κατάλογο των παρευρισκομένων που τηρείται υποχρεωτικά.



Ειρήνη Λοϊζίδου  
Νικολαΐδου  
Δικηγόρος  
Δημοτικός Σύμβουλος  
Έγκωμης  
Μέλος του Κογκρέσου  
του Συμβουλίου  
της Ευρώπης  
Αντιπρόεδρος  
Οργάνωσης Γυναικών  
Επικειρηματιών  
Επαγγελματιών Κερύνειας

# Ο Δήμος Έγκωμης και η συμμετοχή του στα Ευρωπαϊκά Προγράμματα

**ΜΕ ΤΗΝ** ένταξη της Κύπρου στην Ευρωπαϊκή Ένωση είναι σαφές πως οι Δήμοι αποτελούν πλέον μέρος της ευρύτερης οικογένειας των ευρωπαϊκών κοινοτήτων, με ότι αυτό συνεπάγεται όσον αφορά το έργο που καλούνται να επιτελέσουν ως συνέχεια και προέκταση βεβαίως των έως τώρα δραστηριοτήτων τους.

Στο πλαίσιο αυτό ο Δήμος Έγκωμης, καθόρισε αρμόδια Επιτροπή που θα αποτελείται από τους Πρόεδρους των Επιτροπών του Δήμου και Αρμόδιο λειτουργό του Δήμου υπεύθυνο για τα Ευρωπαϊκά θέματα. Σκοπός της επιτροπής θα είναι η συγκρότηση επιχειρησιακού προγράμματος με πρώτιστο στόχο την ιεράρχηση των αναγκών και καθορισμό των στόχων του Δήμου για την καινούργια χρονιά, ώστε να ενισχυθεί η εξοικείωση των στελεχών, των εργαζομένων αλλά και των δημοτών μας με τα νέα Ευρωπαϊκά κεκτημένα.

Στο τομέα των Ευρωπαϊκών προγραμμάτων ο Δήμος Έγκωμης, θα αποκτήσει τεχνογνωσία, θα ανταλλάξει εμπειρίες, θα αναπτύξει Ευρωπαϊκή διάσταση στους σχεδιασμούς, στους στόχους και τις δραστηριότητες του, θα προβληματιστεί και θα δημιουργήσει δε-



σμούς και συνεταιρισμούς με άλλες Ευρωπαϊκές πόλεις και Δήμους.

Μέσα λοιπόν από τους τοπικούς φορείς, μπορεί να διαδοθεί ευχερέστερα η Ευρωπαϊκή κουλτούρα και να έχουν οι πολίτες της Ευρώπης ενεργότερη συμμετοχή στην πολιτιστική ζωή. Σε τοπικό επίπεδο μπορούν επίσης να πρωθηθούν εκπαιδευτικές δράσεις, που θα έχουν ως κατάληξη την εξάλειψη των ανισοτήτων και την οικονομική ανάπτυξη γιατί η σύγκλιση και συνοχή των λαών επιτυγχάνονται καλύτερα, μόνο όταν μπορούν όλοι οι πολίτες να κοινωνήσουν στα αγαθά της παιδείας. Άλλωστε πως είναι δυνατό να μοιραζόμαστε κοινή πο-

λιτιστική ταυτότητα όταν υπάρχουν ανισότητες σε ό,τι αφορά την γνώση και την εκπαίδευση ανάμεσα στα ευρωπαϊκά κράτη;

Στο κεφάλαιο αυτό οι τοπικοί φορείς έχουν πολλά να προσφέρουν. Οφείλουν όμως να προσαρμοστούν κατάλληλα ώστε να αντιμετωπίσουν τις προκλήσεις της νέας εποχής και να δείξουν ότι είναι σε θέση να δραστηριοποιηθούν σε πολιτισμικό επίπεδο και να εκμεταλλευθούν τις ευκαιρίες που παρέχονται σε ευρωπαϊκό επίπεδο. Οφείλουν ακόμη να αξιοποιήσουν τις νέες ιδέες και να απελευθερώσουν τις δημιουργικές δυνάμεις που θα μπορούσαν να συνεισφέ-

ρουν στον πολιτισμό μας.

Από όλα τα παραπάνω συνάγονται τα εξής κύρια συμπεράσματα : Πώς απαιτείται να αναδείξουμε την κοινή πολιτιστική μας κληρονομιά, να τονώσουμε το αίσθημα ότι όλοι ανήκουμε στην ίδια κοινότητα, και επίσης να πεισθούμε οι ίδιοι πως έχουμε κοινό μέλλον και πεπρωμένο, σεβόμενοι βέβαια πάντοτε την εθνική, περιφερειακή και την τοπική πολιτιστική μας πολυμορφία.

Ο Ευρωπαϊκός Πολιτισμός είναι οικουμενικός και πανανθρώπινος και αυτό που μας διδάσκει κατά κύριο λόγο είναι ο πλουραλισμός, η ανεκτικότητα και ο σεβασμός των διαφορετικών ταυτότητων. Χρειάζεται όμως να σφυρηλατηθεί ακόμη περισσότερο, ώστε να μπορεί να αμυνθεί απέναντι στην ομογενοποιημένη κουλτούρα της παγκοσμίου ποίησης.

Προς την κατεύθυνση αυτή θα πρέπει να στραφούμε όλοι μας και αυτός είναι και ο στόχος του Δήμου Έγκωμης.

**Αφροδίτη**

Χατζηαναστάση Κυριάκου  
Υπεύθυνη Αξιολόγησης  
και Συντονισμού  
Ευρωπαϊκών Προγραμμάτων  
Δήμου Έγκωμης

## ΧΡΟΝΙΑΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΠΕΡΙΣΥΛΛΟΓΗΣ ΚΛΑΔΕΜΑΤΩΝ

	1η Περίοδος	2η Περίοδος	3η Περίοδος	4η Περίοδος	5η Περίοδος
Περιοχή Προδρόμου και Στασίνου	3.1 - 5.1	15.3 - 17.3	26.5 - 28.5	6.8 - 8.8	16.10- 18.10
Περιοχή Έγκωμης και Νέας Έγκωμης	12.1 - 14.1	24.3 - 26.3	4.6 - 6.6	15.8 - 17.8	25.10 - 27.10
Βιομηχανική Περιοχή & Περιοχή Εκκλ. Αγ.Πάντων	21.1 - 23.1	2.4 - 4.4	13.6 - 15.6	24.8 - 26.8	3.11 - 5.11
Περιοχή Δημαρχείου Κυθερνητικών Δεξαμενών και πολ.Καραντώκη	30.1 - 1.2	11.4 - 13.4	22.6 - 24.6	2.9 - 4.9	12.11 - 14.11
Περιοχή Hilton Park και Παρισσινού	8.2 - 10.2	20.4 - 22.4	1.7 - 3.7	11.9 - 13.9	21.11 - 23.11
Περιοχή Γυμν. Μακ/σας & Περιοχή Αν. Κρ. Έκθεσης	17.2 - 19.2	29.4 - 1.5	10.7 - 12.7	20.9 - 22.9	30.11 - 2.12
Περιοχή Μακαρίου Σταδίου & Περιοχή ΣΤΕΛΜΕΚ	26.2 - 28.2	8.5 - 10.5	19.7 - 21.7	29.9 - 1.10	9.12 - 11.12
Περιοχή Τύμβου (ολόκληρη)	6.3 - 8.3	17.5 - 19.5	28.7 - 30.7	7.10 - 9.10	18.12 - 20.12

# Παραχώρηση εξουσιών στις Τοπικές Κοινωνίες

**ΟΙ ΣΥΖΗΤΗΣΕΙΣ** για τη μεταρρύθμιση της Τοπικής Αυτοδιοίκησης βρίσκονται σε πλήρη εξέλιξη. Στόχος, είναι η παραχώρηση εξουσιών στις Τοπικές Κοινωνίες για να καταστούν πιο αποτελεσματικές για τους δημότες. Το εάν θα υλοποιηθεί σωστά ή όχι αυτός ο μεγαλεπίβολος στόχος, θα διαφανεί σύντομα, όταν θα ολοκληρωθεί ο διάλογος και θα κληθεί η βουλή να πάρει νομοθετικά μέτρα.

Βέβαια, όταν μιλάμε για Τοπική Αυτοδιοίκηση δεν αναφερόμαστε μόνο στις Δημαρχούμενες περιοχές. Είναι και τα Κοινοτικά Συμβούλια, που αποτελούν τη φωνή της υπαίθρου. Είναι εκατοντάδες μικρές κοινότητες που στενάζουν κάτω από το βάρος της ολοένα διογκούμενης αστυφιλίας. Ιδιαίτερα, τα χωριά των ορεινών περιοχών αντιμετωπίζουν τεράστια προβλήματα, ως προς την επιβίωσή τους.

Πώς θ' αγγίζει αυτές τις κοινότητες η μεταρρύθμιση; Πώς θα βοηθήσει τον άνθρωπο της υπαίθρου να παραμείνει στη γη του;

Υπάρχουν προτάσεις για πρακτική δράση; Αυτές περιμένουν να ψηλαφήσουν οι κοινότητες για να δώσουν μηνύματα ελπίδας στους συγχωριανούς τους.

Ακόμη, η μεταρρύθμιση οφείλει ν' αγγίζει με καθαρό τρόπο τη σοβαρή πτυχή της Συμπλεγματοποίησης, ώστε οι κοινότητες υπαίθρου ν' αποκτήσουν δυνατή φωνή, μέσα από συνεργασίες/συνενώσεις. Αυτό θα επιτευχθεί με παραχώρηση συγκεκριμένων

οικονομικών κινήτρων. Η κεντρική εξουσία πρέπει να παρουσιαστεί με μέτρα και παραχώρηση δικαιωμάτων που θ' αλλάξουν τη σημερινή εικόνα μιζέριας κι εγκαταλείψης της υπαίθρου.

Η Συμπλεγματοποίηση κοινοτήτων αποτελεί αναγκαιότητα, αλλά για να επιτύχει ως προς το ουσιαστικό της μέρος, πρέπει να επιτευχθεί στη βάση μέτρων που θα κινούνται σε τρεις άξονες:

1. Δραστικές φορολογικές αλλαγές.
2. Προτάσεις

για έργα που θα έχουν αναπτυξιακό χαρακτήρα.

3. Σημαντικές πολεοδομικές ρυθμίσεις που αφορούν Ζώνες και Χρήσεις.

Πότε θα γίνουν συγκεκριμένες εξαγγελίες; Αυτό είναι το βασικό ερώτημα των Κοινοτήτων.

## Ο θεσμός των

### Επαρχιακών Συμβουλίων

Πέρα από τη συνεργασία μεταξύ Δήμων, που είναι επιθυμητή και αναγκαία, αλλά προαιρετική, έχει τεθεί στο τραπέζι της μεταρρύθμισης και η πρόταση για υιοθέτηση του πρωτοποριακού θεσμού των Επαρχιακών Συμβουλίων. Στην Ελλάδα, με το σχέδιο «Καλλικράτης», εισήχθη νομοθετικά και λειτουργεί ο θεσμός του Περιφερειάρχη, με



**ΖΑΧΑΡΙΑΣ ΚΥΡΙΑΚΟΥ**  
Δημοτικός Σύμβουλος  
Έγκωμης (ΔΗΣΥ)  
[www.zacharias.kyriakou.com](http://www.zacharias.kyriakou.com)

απευθείας εκλογή από το λαό. Η χώρα αποτελείται από 13 μεγάλες περιφέρειες και κατά συνέπεια από ισάριθμους Περιφερειάρχες.

Τα Επαρχιακά Συμβούλια στην Κύπρο, είναι η μεγάλη πρόκληση στο όλο πλέγμα της συζητούμενης μεταρρύθμισης. Αυτά Συμβούλια έχουν

να διαδραματίσουν ουσιαστικό ρόλο και εάν εργασθούν σωστά, θα οδηγήσουν σε μεγαλύτερη τοπική ευελιξία. Τα Επαρχιακά Συμβούλια θα ιδρυθούν σε

κάθε επαρχία.

Θα ενεργούν επιτελικά, θα διαμορφώνουν σύγχρονες στρατηγικές και πολιτικές και θα πρωθούν την υλοποίηση τους, παρέχοντας κάθε μορφή στήριξης στις Αρχές Τοπικής Αυτοδιοίκησης και στα Συμπλέγματα.

Στο διάλογο μεταξύ κομμάτων και υπουργείου Εσωτερικών για τη μεταρρύθμιση, έχουν κατατεθεί διάφορες εισηγήσεις για το πώς θα συγκροτηθούν και θα λειτουργήσουν τα Επαρχιακά Συμβούλια. Η πρόταση του ΔΗΣΥ προνοεί για Επαρχιακά Συμβούλια με πενταετή θητεία, που θα εκλέγονται ταυτόχρονα με τις Δημοτικές και Κοινοτικές εκλογές. Κάθε

Επαρχιακό Συμβούλιο θα απαρτίζεται από

μόνο αριθμό αιρετών μελών (5, 7, 9, 11), που θα εκλέγονται απευθείας από το εκλογικό Σώμα της επαρχίας. Ο πρόεδρος και ο αντιπρόεδρος του Επαρχιακού Συμβουλίου θα εκλέγονται όμως μεταξύ των αιρετών μελών με απλή πλειοψηφία χωριστά και με μονική ψηφοφορία.

Άλλες προτάσεις προνοούν σύσταση και λειτουργία Επαρχιακών Συμβουλίων, με αντιπροσώπους που θα υποδεικνύονται από Συμπλέγματα Κοινοτήτων και Δήμους.

Σε κάθε περίπτωση, τα Επαρχιακά Συμβούλια θα πρέπει να έχουν το δικαίωμα σύστασης ειδικών επιτροπών για συγκεκριμένους τομείς με σκοπό να επεξεργάζονται προγράμματα δράσης και να εισηγούνται τη λήψη των αναγκαίων μέτρων. Μία βασική επιτροπή μπορεί να είναι αυτή της

Περιφερειακής ανάπτυξης, που θα διαμορφώνει εισηγήσεις προς το Συμβούλιο για θέματα πολιτικών και μέτρων για ολοκληρη την επαρχία. Σημαντικοί τομείς τέτοιας ανάπτυξης αφορούν: Παιδεία, Πολιτισμός, Αθλητισμός, Περιβάλλον/ποιότητα ζωής, Πολεοδομία/χωροταξία με ανάληψη αρμοδιοτήτων Πολεοδομικής Αρχής, Πολιτική Προστασία και Ασφάλεια, Υποδομές, Μεταφορές, Συγκοινωνίες.

\*Απόσπασμα από το βιβλίο του Ζαχαρία Κυριάκου, «Τοπική Αυτοδιοίκηση-παρόν και μέλλον», που κυκλοφορεί αυτό το μήνα. Στο βιβλίο γίνεται ιδιαίτερη αναφορά σε προβλήματα της Έγκωμης.

## ΜΟΝΑΔΙΚΕΣ ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ



**ALFA PIZZA**



**3XL**  
**€37.00**



**2XL**  
**€27.00**



**2L**  
**€23.00**

Ένα μοναδικό ρεκόρ για Κυπριακή αλυσίδα πίτσας: 9 χρόνια μετά την ίδρυσή μας, δημιουργήσαμε 9 καταστήματα! Σας ευχαριστούμε που μας προτιμάτε!

**Άγιος Δομέτιος**  
**22 77 98 98**

**Μακεδονίτισσα**  
**22 44 40 40**

# ΕΚΘΕΣΗ ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΑΣ ΑΠΟ ΤΟ ΔΗΜΟ ΕΓΚΩΜΗΣ

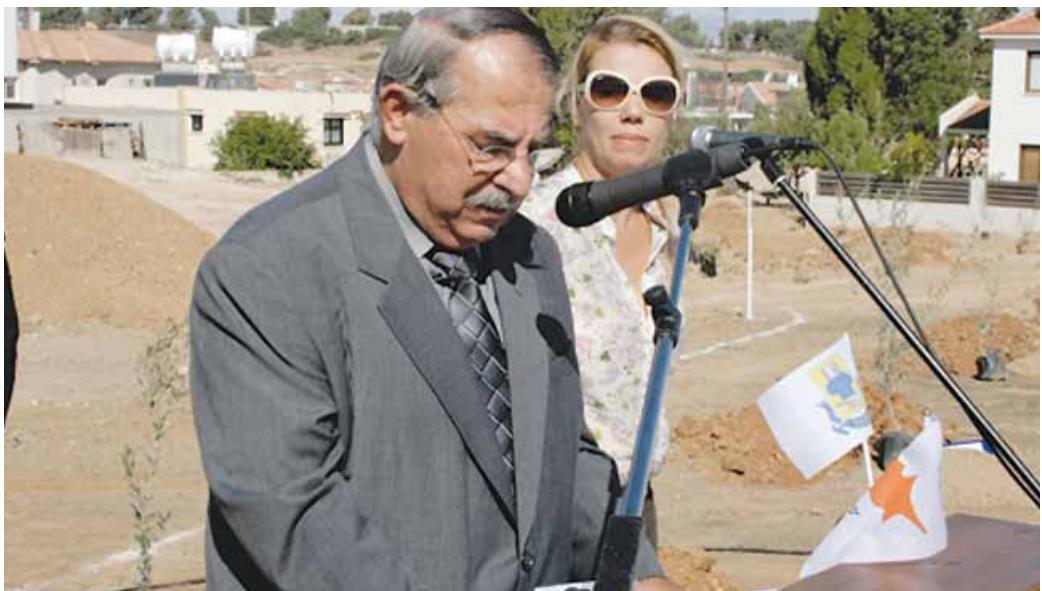
## «Ψίθυροι Ζωής στη Νεκρή Ζώνη»

Με επιτυχία πραγματοποιήθηκαν στις 28 Σεπτεμβρίου τα εγκαίνια της έκθεσης μαυρόασπρης φωτογραφίας «Ψίθυροι Ζωής στη Νεκρή Ζώνη» που διοργάνωσε ο Δήμαρχος Έγκωμης και τα μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου.

Η έκθεση έγινε στον εκθεσιακό χώρο της Γκαλερί Zaphiri και περιλάμβανε 120 μοναδικές μαυρόασπρες φωτογραφίες ντοκουμέντο για την Πράσινη Γραμμή που τράβηξαν με το φωτογραφικό τους φακό βραβευμένοι Κύπριοι φωτογράφοι, στα πρώτα χρόνια της κατοχής και πριν ανοίξουν τα οδοφράγματα και αλλάζουν τα δεδομένα.

Τα εγκαίνια τελέστηκαν από το Δήμαρχο Έγκωμης Δρα Νίκο Παυλίδη. Η έκθεση έμεινε ανοικτή από τις 28 Σεπτεμβρίου μέχρι και τις 2 Οκτωβρίου και πραγματοποιήθηκε με τη στήριξη των Πολιτιστικών Υπηρεσιών του Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού.





**ΜΕ ΤΗΝ ΕΥΚΑΙΡΙΑ ΤΗΣ ΕΠΙΣΚΕΨΗΣ ΤΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΤΗΣ ΡΩΣΙΑΣ Κ. ΜΕΝΤΒΕΝΤΕΦ**

## Δεντροφύτευση από παιδιά της Κύπρου και της Ρωσίας

ΔΕΝΤΡΟΦΥΤΕΥΣΗ, η οποία εντάχθηκε στις εκδηλώσεις που πραγματοποιήθηκαν με την ευκαιρία της επίσκεψης του Ρώσου Προέδρου Μεντβέντεφ στην Κύπρο πραγματοποίήσεις ο Δήμος Έγκωμης στις 9 Οκτωβρίου 2010.

Μιλώντας στην εκδήλωση ο Δήμαρχος Έγκωμης Νίκος Παυλίδης αφού εξέφρασε τη συγκίνηση και τη χαρά του για τη δεντροφύτευση που θα γίνει από τα παιδιά από την Κύπρο και τη Ρωσία τόνισε :

Η επίσκεψη του προέδρου της Ρωσικής Ομοσπονδίας κ. Μεντβέντεφ στην Κύπρο επισφραγίζει την πενηνταετή φιλία και τις άριστες διπλωματικές σχέσεις μεταξύ Κύπρου – Ρωσίας και επιβεβαιώνει για άλλη μια φορά το μεγάλο ενδιαφέρον και την αμέριστη συμπαράσταση του Ρωσικού λαού για τον Κυπριακό Ελληνισμό και τον αγώνα του για λευτεριά και δικαιώση.

Ο Δήμος Έγκωμης διατηρεί μια στενή συνεργασία και μια ιδιαίτερη φιλία με τη Ρωσική Πρεσβεία και τους ανθρώπους της κι έχει προχωρήσει στη δημιουργία και εφαρμογή πολλών προγραμμάτων και ανταλλαγών σε διάφορους τομείς (με την Κεντρική Διοικητική Επαρχία της Μόσχας «Άρπατ») με την οποία κι'έχει αδελφοποιηθεί.

Συνεπώς οι δεσμοί μας είναι ακόμη πιο στενοί. Είναι αδελφικοί. Συνεχίζοντας ο κ. Παυλίδης υπογράμμισε και τα παρακάτω :

Σήμερα με την εκδήλωση αυτή της δεντροφύτευσης, που εντάσσεται στο πλαίσιο των εκδηλώσεων για την επίσημη επίσκεψη του Προέδρου της Ρωσικής Ομοσπονδίας στην Κύπρο, υπογράφουμε ένα άλλο μεγάλο και σημαντικό συμβόλαιο.

Αυτό της συναδελφοσύνης, του αλληλοσεβασμού και της αλληλοκατανόησης μεταξύ των παιδιών της Ρωσίας και της Κύπρου.

Δημιουργούμε τις προϋποθέσεις για τη συνέχιση αυτής της πενηνταετούς συνεργασίας μεταξύ των λαών μας, και ενδυνάμωσης της αδελφικής φιλίας. Τα μικρά αυτά δενδρίλια που σε λίγο θα φυτέψουν τα παιδιά μας σ'αυτό εδώ τον ειδικά διαμορφωμένο χώρο, θα ριζώσουν βαθειά, όπως έτσι θα ριζώσει και η μεταξύ τους αδελφοσύνη και αγάπη.

Θα γίνουν σύμβολα κοινής πορείας, ελπίδας και αγώνα για ένα δημιουργικό αύριο κι ένα κόσμο ειρηνικό το δικό τους κόσμο.

Κ'έμεις θα τα φροντίζουμε και θα τα ποτίζουμε με το νερό του δικού μας χρέους απέναντι στο δικό τους αύριο. Θα τα δροσίζουμε με το νερό της δικής μας αδελφικής αγάπης που δυνατή κι ελπιδοφόρα θα συνεχίζει εσαεί την πορεία της.

Ας είναι ευλογημένη τούτη η ώρα. Κ'ευλογημένο ας είναι πάντα το δικό τους αύριο.



# Ευχές από το νηπιαγωγείο «Στρουμφάκια» στη

Ζωγραφιές από τα παιδάκια της προδημοτικής του νηπιαγωγείου «Στρουμφάκια» στη Μακεδονίτισσα τα οποία με πολύ αγάπη ζωγράφισαν και τα έστειλαν στο Δήμαρχο εκφράζοντας με αυτό τον τρόπο την αγάπη τους και του ευχήθηκαν καλές γιορτές.



# Μακεδονίτισσα





## ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΜΙΚΡΟΥΣ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΟΥΣ ΔΗΜΟΤΕΣ ΜΑΣ Χριστούγεννα στη Χιονούπολη της Αγάπης

**ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΙΑΤΙΚΟ** χρώμα στο Δήμο μας από τις αρχές του Δεκέμβρη έδωσαν και φέτος οι εκδηλώσεις που ξεκίνησαν στη Χιονούπολη.

Η Χιονούπολη της Αγάπης άνοιξε τις πύλες της το Σάββατο, 11 Δεκεμβρίου 2010 στις 7.00 μ.μ, μ' ένα πλούσιο εορταστικό πρόγραμμα στο Πάρκο του Ποντιακού Ελληνισμού.

Αναλυτικά το πρόγραμμα των εκδηλώσεων της Χιονούπολης που ξεκίνησε από τις αρχές του Δεκέμβρη είναι το παρακάτω:

**4 Δεκεμβρίου 2010, ώρα 5.00 μ.μ**

### Φωταγώγηση του μεγάλου Δέντρου των Ευχών

Χριστουγεννιάτικοι Ύμνοι από τη Φιλαρμονική του Δήμου Αγίου Δομετίου, υπό τη διεύθυνση του Μιχάλη Χατζηλοϊζου.

Χριστουγεννιάτικα τραγούδια από τη χορωδία Παραπληγικών και Φίλων Κύπρου, υπό τη διεύθυνση του Γιώργου Ταμπούρα.

Χριστουγεννιάτικοι ύμνοι και τραγούδια υπό τη διεύθυνση του Γιώργου Λοΐζου.

Κυπριακοί παραδοσιακοί χοροί από το παιδικό τμήμα της Σχολής Χορού «Η ΚΥΠΡΟΣ».

Με τη φωταγώγηση του Δέντρου των Ευχών άνοιξαν τις πόρτες τους τα σπιτάκια των εθελοντριών του Δήμου Έγκωμης.

Χειροποίητες κατασκευές, χριστουγεννιάτικα στολίδια και δώρα, οικολογικά κεριά, βιτρώ, γούρια και άλλα πολλά που με πολλή αγάπη δημιούργησαν οι εθελόντριες για να βοηθήσουν συνδημότες μας. Διατίθενται προς πώληση.

Ακόμη γλυκά, σοκολατάκια και αμυγδαλωτά με τις νοστιμίες της αγάπης, γιατί τα Χριστούγεννα είναι και πρέπει να είναι για όλους!!!

Στη Χιονούπολη της Αγάπης και ο Άγιος Βασίλης με τη σακούλα του γεμάτη δώρα για μικρούς και μεγάλους. Και όπως πάντα τα απαραίτητα συνοδευτικά: Ζιβανία, κρασί, κυπριακά εδέσματα και άλλα.

Ένας μεγάλος παιδότοπος με τρενάκια, μικρά ροπη και γιαδουράκια έκαναν βόλτες τα παιδιά. Επίσης φουσκωτά παλιάτσοι, παιχνίδια, κρυμμένοι θησαυροί, πινιάτα, τραγούδια και χοροί συνέθεταν το όλο σκηνικό.



**5 Δεκεμβρίου 2010**

**10.30 – 13.00** Το τρενάκι της αγάπης μαζί με τον Άγιο Βασίλη και τους χαρούμενους επιβάτες του έκανε το γύρο της παλαιάς Έγκωμης.

Δύο υπομονετικά γιαδουράκια έκαναν βόλτες τους μικρούς μας φίλους στη Χιονούπολη.

**11.30 π.μ** Χοροί από τα παιδιά της Σχολής Χορού «Βραζιλιέρο» υπό τη διδασκαλία της Δώρας Υψηλάντη.

**15.00** Μαζί με τα φουσκωτά, ο Άγιος Βασίλης και η Αγιοβασιλίτσα παλιάτσος χάρισαν δώρα, μπαλόνια και χαρούμενες φατσούλες (face painting).

**16.00** Πινιάτα και κρυμμένος θησαυρός

**11 Δεκεμβρίου 2010, ώρα 10.30 π.μ**

Άνοιξαν οι πύλες της Χιονούπολης. Παιγνίδι με τα δύο μεγάλα φουσκωτά.

**11.00 – 13.00** Περίπατοι στη Χιονούπολη με τα δύο ροπη και πολλές εκπλήξεις.

**11.30** Χοροί από τα παιδιά της Σχολής Χορού «Βραζιλιέρο» υπό τη διδασκαλία της Δώρας Υψηλάντη.

**15.00** Ζωγραφική, φουσκωτά, πινιάτα μαζί με τον Άγιο Βασίλη και τα δώρα του και τον παλιάτσο της παρέας.



**12 Δεκεμβρίου 2010**

- 10.30 – 13.30** Το τρενάκι έτοιμο για τις καθιερωμένες βόλτες του στην παλιά Έγκωμη.  
**11.00** Χριστουγεννιάτικα τραγούδια από τη Χορωδία του Δήμου Έγκωμης, υπό τη διεύθυνση του Γιώργου Λοϊζου.  
**11.30** Πινιάτα  
**12.00** Διαγωνισμός Ζωγραφικής.  
**14.30 – 16.30** Βόλτες με τα χαριτωμένα pony. Παιχνίδια με τα φουσκωτά.  
**15.00** Χριστουγεννιάτικα τραγούδια από τη πολιτιστική Χορωδία «Γένεσις». Ύμνοι και τραγούδια από μαθητές και μαθήτριες του Ωδείου Musica Moundana, υπό τη διεύθυνση της Γιάννας Θαλασσινού.  
**16.00** Πινιάτα.  
**16.30 – 17.00** Ο Άγιος Βασίλης μοιράζει δώρα.

**18 Δεκεμβρίου 2010**

- 11.00 – 13.00** Περίπατος με τα ροπυ στο πάρκο της Χιονούπολης της Αγάπης.  
**12.00** Χοροί από τα παιδιά της Σχολής Χορού «Βραζιλιέρο» υπό τη διδασκαλία της Δώρας Υψηλάντη.  
**12.00 – 13.00** Φουσκωτά – πινιάτα  
**15.00** Φουσκωτά – κυνήγι θησαυρού και μπαλονοκατασκευές μαζί και άλλα παιχνίδια από τον παλιάτσο.

**19 Δεκεμβρίου 2010**

- 10.30** Η πρώτη βόλτα της ημέρας με το τρενάκι στα στενά δρομάκια της παλαιάς Έγκωμης μαζί με τον Άγιο Βασιλή.  
**11.00** Φουσκωτά, διαγωνισμοί, παιχνίδια με αρχηγό τον παλιάτσο μας.  
**12.00** Χριστουγεννιάτικοι ύμνοι και μπάντα της σχολής «Μουσικοί Ορίζοντες», υπό τη διεύθυνση της Ανθής Παπαφιλίππου.  
**14.00** Παιχνίδι με την πινιάτα  
**14.30 – 16.30** Τα δύο ροπυ ξεκινούν τις βόλτες στο πάρκο της Χιονούπολης.  
**14.30** Χορευτική παράσταση από τους μαθητές της σχολής χορού «Βραζιλιέρο» υπό τη διδασκαλία της Δώρας Υψηλάντη.  
**17.00** Ο Άγιος Βασίλης μοιράζει δώρα.

**2 Ιανουαρίου 2011**

- 10.30 – 15.30** Μεγάλη εκδήλωση του Δήμου Έγκωμης για τον καινούργιο χρόνο.

**ΑΛΛΕΣ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΜΗΝΑ ΔΕΚΕΜΒΡΗ**

Εκτός από τις εκδηλώσεις στη Χιονούπολη, το Δεκέμβρη ο Δήμος Έγκωμης διοργάνωσε και τις παρακάτω εκδηλώσεις:

- 9 Δεκεμβρίου 2010, ώρα 18.30**  
**Β' Δημοτικό Σχολείο Μακεδονίτισσας**  
**Γ' Συνέδριο Νεολαίας με θέμα:**  
**«Εκπαιδεύοντας τους γονείς στις σχέσεις με τους νέους»**  
Διοργανωτές: Επιτροπή Νεολαίας και Αθλητισμού Δήμου Έγκωμης και Δημοτικό Συμβούλιο Νεολαίας Έγκωμης.
- 10 Δεκεμβρίου 2010, ώρα 20.00**  
Θέατρο «Παλλάς» Λευκωσίας.  
**26ο Παγκύπριο Φεστιβάλ Χριστουγεννιάτικου και Θρησκευτικού τραγουδιού.**  
Συμμετείχαν η χορωδία του Δήμου Έγκωμης και η Δημοτική Ορχήστρα Έγκωμης.  
Διοργανωτής: Μουσικός Όμιλος Λευκωσίας.
- 15 Δεκεμβρίου 2010, ώρα 20.00**  
**Α' Δημοτικό Σχολείο Μακεδονίτισσας**  
Πανδημοτική Συνάντηση για ενημέρωση των δημοτών Έγκωμης σχετικά με τη μεταφορά των κυβερνητικών υπηρεσιών σε υποστατικά εντός της Διεθνούς Κρατικής Έκθεσης.
- 16 Δεκεμβρίου 2010, ώρα 20.30**  
**Αμφιθέατρο ΠΑ.ΣΥ.ΔΥ.**  
Χριστουγεννιάτικη Συναυλία της Δημοτικής Ορχήστρας και Δημοτικής Χορωδίας Έγκωμης.  
Με τη συναυλία αυτή ο Δήμος Έγκωμης στηρίζει το έργο του φιλανθρωπικού συνδέσμου «Αλκυονίδες»

Καθιερωμένες Επισκέψεις Δημάρχου και Δημοτικών Συμβούλων  
Έγκωμης στο πλαίσιο των εορτών των Χριστουγέννων:

- Κέντρο Υγείας Έγκωμης
- Λέσχη Ηλικιωμένων
- Μέλαθρο Ευηγρίας
- Παιδική Λέσχη
- Τάγμα Πεζικού 386

- Πληροφορίες για τις εκδηλώσεις μπορείτε να βρείτε στα τηλέφωνα 22453800, 22453859, 22464796.
- Οι εκδηλώσεις διοργανώνονται με τη στήριξη των Πολιτιστικών Υπηρεσιών του Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού.



# Εκδηλώσεις του Δήμου Έγκωμης

Πληθώρα εκδηλώσεων διοργάνωσε και προγραμματίζει να διοργανώσει ο Δήμος Έγκωμης

Παραθέτουμε στη συνέχεια αναλυτικά τις εκδηλώσεις που έγιναν, καθώς και το πρόγραμμα εκδηλώσεων:

## ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2010

### - 6 Σεπτεμβρίου 2010, ώρα 8.00μ.μ «Με φεγγάρι ή χωρίς φεγγάρι – Εμείς τραγουδούμε»

Μια ξεχωριστή μουσική βραδιά στην υπαίθρια «μπουάτ» του Δήμου μας. Μαζί με την Νάσια Τραχωνίτου, τον Ευθύμιο και Άριστο Παπαδοπούλου. Και όπως πάντα, με τα απαραίτητα εδέσματα και καλή διάθεση.

### - 26 Σεπτεμβρίου 2010, ώρα 5.00 μ.μ Πάρκο Ποντιακού Ελληνισμού (οδός 25ης Μαρτίου)

#### «Αντίο Καλοκαίρι – Παιδική εκδήλωση»

Η καθιερωμένη εκδήλωση του Δήμου Έγκωμης για τους μικρούς δημότες. Μουσική, τραγούδια, ζωγραφική, παλιάτσοι, κατασκευές και παιγνίδια, σχολικά δωράκια, κεραστικά και άλλες πολλές εκπλήξεις μαζί με τις ευχές του Δήμου Έγκωμης για μια όμορφη και δημιουργική σχολική χρονιά.

### - 28 Σεπτεμβρίου 2010, ώρα 7.30 μ.μ Μυστρά 4, πλησίον Πάρκο Ποντιακού Ελληνισμού

#### «Πράσινη Γραμμή – Ψίθυροι Ζωής»

Έκθεση μαυρόασπρης φωτογραφίας, ντοκουμέντο για την Πράσινη Γραμμή. Τρεις βραβευμένοι Κύπριοι φωτογράφοι αποθανάτισαν για το Δήμο Έγκωμης τη διαχωριστική γραμμή στα πρώτα χρόνια της κατοχής και προτού αυτές οι εικόνες αλλάξουν με το άνοιγμα των οδοφραγμάτων.

## ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2010

### - 4 Οκτωβρίου 2010, ώρα 8.00 μ.μ Πάρκο Παύλου Ιησού «Με φεγγάρι ή χωρίς φεγγάρι – Εμείς τραγουδούμε»

Στην υπαίθρια «μπουάτ» του Δήμου Έγκωμης οι βραδιές έγιναν ακόμη πιο όμορφες με μουσική, τραγούδι και τσι-



μπολογήματα.

Τραγούδησαν οι αδελφοί Γιωργαλλέτοι, οι γνωστοί κανταδόροι της Λεμεσού με το μουσικό τους σχήμα.

### - 8 Οκτωβρίου 2010, ώρα 7.30 μ.μ Οίκημα Συνδέσμου κατοίκων Μακεδονίτισσας

#### Παγκόσμια Ημέρα Εκπαιδευτικού

Εκδήλωση αφιερωμένη στους εκπαιδευτικούς με την ευκαιρία της Παγκόσμιας Ημέρας Εκπαιδευτικού.

Ομιλήτρια: Κλαίρη Αγγελίδου, πρώην Υπουργός Παιδείας – Εκπαιδευτικός

### - 28 Οκτωβρίου 2010, ώρα 9.00 π.μ Ιερός Ναός Αγίων Πάντων, Μακεδονίτισσα

#### Εορτασμός Εθνικής Επετείου 28ης Οκτωβρίου 1940

Δοξολογία και κατάθεση στεφάνων στο Πάρκο Πεσόντων και Αγνοουμένων Καταδρομέων





## Σημαντικά μηνύματα από το Συνέδριο Νεολαίας

**ΜΕ ΜΕΓΑΛΗ επιτυχία πραγματοποιήθηκε το Δ' συνέδριο Νεολαίας Έγκωμης, το οποίο συνδιοργάνωσαν η Επιτροπή Νεολαίας και Αθλητισμού του Δήμου και το Δημοτικό Συμβούλιο Νεολαίας Έγκωμης, υπό το γενικότελο, «Εκπαιδεύοντας τους γονείς».**

Εισαγωγικά επεξήγησαν τους σκοπούς του Συνεδρίου ο πρόεδρος της επιτροπής Νεολαίας, Ζαχαρίας Κυριάκου και η πρόεδρος του Συμβουλίου Νεολαίας, Ειρήνη Λοϊζίδου. Στη συνέχεια απηύθυναν χαιρετισμούς ο Δήμαρχος Νίκος Παυλίδης και ο πρόεδρος της Ομοσπονδίας Συνδέσμων Γονέων Λευκωσίας, Χρύσανθος Πιερή.

### ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΕΣ ΟΜΙΛΙΕΣ

Το πρόγραμμα περιλάμβανε δύο εξαιρετικά ενδιαφέρουσες ομιλίες, από τον κλινικό ψυχολόγο και σωματικό ψυχοθεραπευτή, Βασίλη Χριστοδούλου και τη Σύμβουλο σπουδών, Μάρλεν Φιλίππου.

Ο κ. Χριστοδούλου ανέπτυξε το θέμα «Γονείς-παιδιά, δεν αρκεί η γέννα». Με πολύ εκλαϊκευμένο τρόπο και σαφήνεια, έδωσε πολύ χρήσιμες συμβουλές στους γονείς, τονίζοντας τις υποχρεώσεις τους, για μια σωστή επικοινωνία και σχέση με τα παιδιά τους. Ο κ. Χριστοδούλου τόνισε με έμφαση ότι δεν χρειάζεται υπερπροστατευτισμός, απέναντι στα παιδιά. Αντίθετα, επιβάλλεται να δίνονται πρωτοβουλίες, μέσα σε πλαίσιο σεβασμού των ενδιαφερόντων και των δεξιοτήτων τους.

Εξάλλου, η κ. Φιλίππου ανέπτυξε το θέμα «Σωστές επιλογές κλάδου σπουδών», τονίζοντας ιδιαίτερα την ανάγκη ν' αφήνεται στα παιδιά το δικαίωμα της επιλογής και όχι να επιβάλλουν οι γονείς τη θέληση τους. Επίσης στάθηκε και στο θέμα της βαθμοθηρίας από το οποίο διακατέχονται πολλοί γονείς, επισημαίνοντας ότι για να πετύχει κάποιος στη ζωή του, δεν είναι συνάρτηση του πόσο ψηλούς βαθμούς είχε στο σχολείο, αλλά πως αγωνίστηκε στη συνέχεια και πόσο ζήλιο επέδειξε για να υλοποιήσει τους στόχους του.

Εξαιρετική ήταν η παρουσία μαθητών στο συνέδριο, που με τις ερωτήσεις τους έδωσαν σε όλη του τη διάσταση το σοβαρό πρόβλημα της ανεργίας που μαστίζει σήμερα τους νέους.



Ο Δήμαρχος κ. Νίκος Παυλίδης



Ο κ. Χρύσανθος Πιερή



Ο κ. Βάσος Χριστοδούλου



Η κ. Μάρλεν Φιλίππου



Σπιγμιότυπο από το Δ' Συνέδριο Νεολαίας Έγκωμης

ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ ΣΕ ΜΟΝΤΕΡΝΟΥΣ ΚΑΙ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΚΑ ΑΝΑΒΑΘΜΙΣΜΕΝΟΥΣ ΧΩΡΟΥΣ

# Στη διάθεση των δημοτών μας το κατάστημα της Cytashop

Το κατάστημα της CYTASHOP άνοιξε στην Έγκωμη το Νοέμβριο του 2009 και ήδη συμπλήρωσε ένα χρόνο παρουσίας.

Το κατάστημα λειτουργεί σε μοντέρνους και τεχνολογικά αναβαθμισμένους χώρους με στόχο και σκοπό την ολοκληρωμένη εξυπηρέτηση του πελάτη σε θέματα τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών και προϊόντων.

Το άρτια καταρτισμένο προσωπικό που στελεχώνει το κατάστημα μπορεί να δώσει λύσεις και εισηγήσεις στις ανάγκες των πελατών.

Ο πελάτης στο κατάστημα της Cytashop μπορεί να πάρει

πληροφορίες, να αγοράσει υπηρεσίες, συσκευές και να τακτοποιήσει τους λογαριασμούς τους.

Υπάρχει μεγάλη ποικιλία σταθερών και κινητών τηλεφώνων που μπορούν να ικανοποιήσουν κάθε ανάγκη και επιθυμία των πελατών.

Το Cytashop Έγκωμης είναι ανοικτό Δευτέρα, Τρίτη, Πέμπτη και Παρασκευή από τις 7.30 μέχρι τις 13.30 και από τις 14.30 μέχρι και τις 17.30, ενώ Τετάρτη και Σάββατο από τις 7.30 μέχρι τις 13.30

Αν χρειάζεσθε διευκρινίσεις πληροφορίες ή άλλα στοιχεία μπορείτε να αποταθείτε στους υπαλλήλους του καταστήματος.



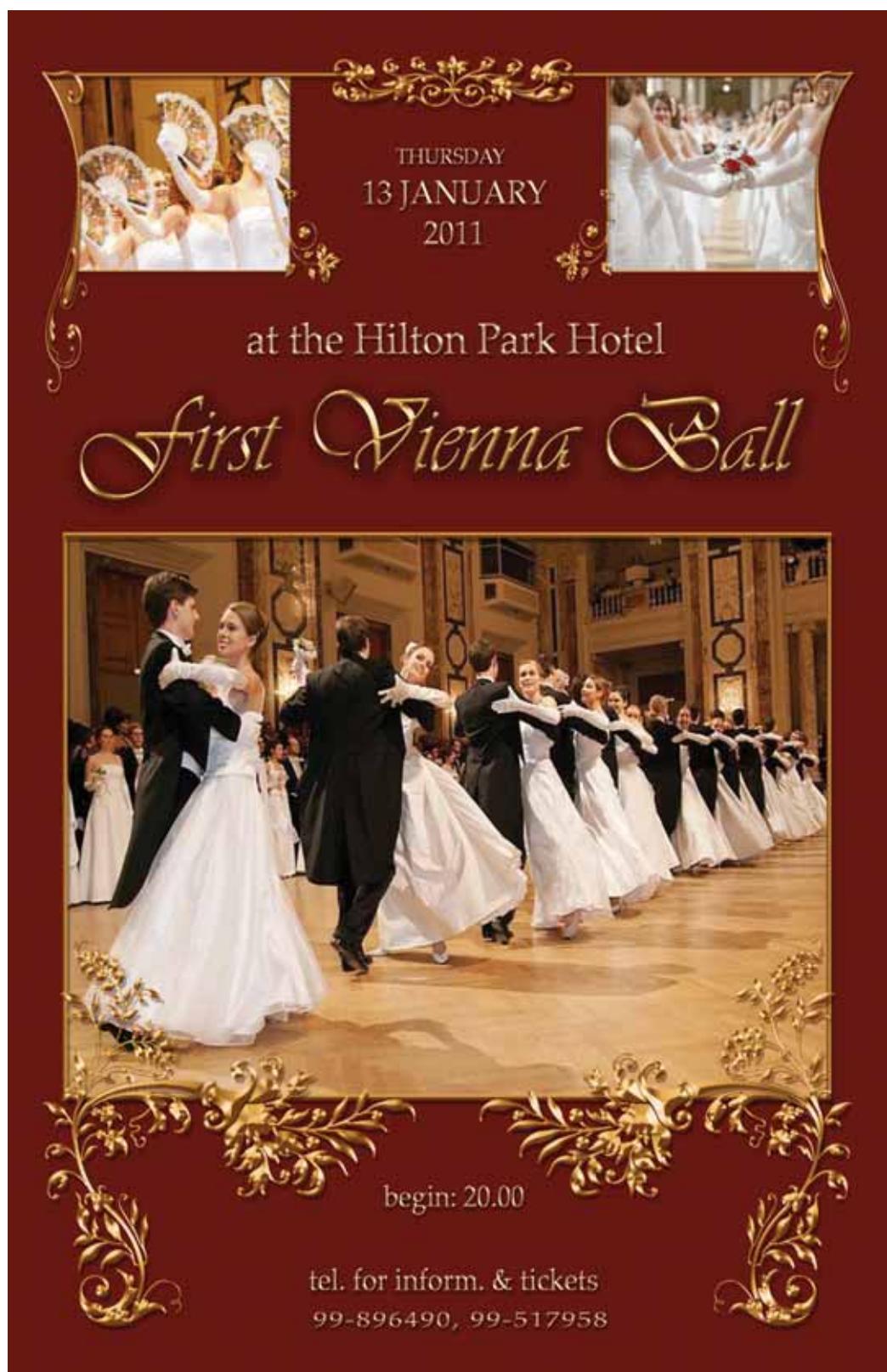
## Παραδίδονται μαθήματα χορού

Παραδίδονται μαθήματα πρωί και απόγευμα για όλα τα είδη χορού για μικρούς και μεγάλους:

**Ballet, Folk dance, Euro-Latin Dance,  
Hip-Hop, Acrobatics, Duet dance,  
Belly Dance, as well Yoga, Dance Aerobics.**

- Προσφέρονται ελκυστικές τιμές για τις ομάδες χορού για Tango, Vals.
- Επίσης ειδικές τιμές προσφέρονται για την προετοιμασία ζευγαριών για χορούς γάμου.

**Διεύθυνση: Αρχιμέδους 13, Έγκωμη  
(πίσω από ξενοδοχείο Hilton Park)  
Τηλ. 22-658408, 99-896490**





## Cytashop Έγκωμης Ένας χρόνος παρουσίας!

Το Νοέμβριο το Cytashop Έγκωμης έκλεισε έναν χρόνο λειτουργίας, προσφέροντάς σας λύσεις ολοκληρωμένης πλεκτρονικής επικοινωνίας. Στους λειτουργικούς και σύγχρονους χώρους του Cytashop Έγκωμης μπορείτε να βρείτε όλες τις προσφερόμενες υπηρεσίες της Cyta, να διευθετήσετε τους λογαριασμούς σας και να επιλέξετε τηλεφωνικές συσκευές και αξεσουάρ.

Το Cytashop Έγκωμης βρίσκεται στη Λεωφόρο 28<sup>ης</sup> Οκτωβρίου 1, κατάστημα Δ, εμπορικό κέντρο Έγκωμης.

**cyta**  
Νιώσε κοντά, φτάσε μακριά



**Ο ΔΗΜΟΣ ΕΓΚΩΜΗΣ ΕΣΤΕΙΛΕ ΤΟ ΜΗΝΥΜΑ**

# Περπατώ – ποδηλατώ και τρέχω για την υγεία μου

Με μαζική συμμετοχή ατόμων όλων των ηλικιών, πραγματοποιήθηκε στις 16 Οκτωβρίου, για τέταρτη συνεχόμενη χρονιά, η μεγάλη εκδήλωση του Δήμου Έγκωμης, «Περπατώ – Ποδηλατώ και Τρέχω για την υγεία μου». Η εκδήλωση έγινε θεσμός και αγκαλιάζεται ολοένα και περισσότερο από τους δημότες.

Δύο ήταν τα βασικά μηνύματα που στάληκαν με την εκδήλωση στο ευρύτερο κοινωνικό σύνολο: «Πάμε με ποδήλατο – σεβάσου τον ποδηλάτη» και «Φυσική άσκηση σημαίνει υγεία».

Ο κόσμος ανταποκρίθηκε στο κάλεσμα του Δήμου Έγκωμης και κατέκλυσε το χώρο μπροστά από το Λούνα Πάρκ Παπαφίλιππου.

Το καλωσόρισμα και τους σκοπούς της εκδήλωσης επεξήγησε σε σύντομη προσφώνηση του ο πρόεδρος της Επιτροπής Νεολαίας και Αθλητισμού του Δήμου, Ζαχαρίας Κυριάκου, ενώ απηύθυναν χαιρετισμό οι πρόεδροι του ΚΟΑ και της ΚΟΕ, Νίκος Καρτακούλης και Ουράνιος Ιωαννίδης.

Και οι τρεις κάλεσαν τον κόσμο να κάνει καθημερινή δραστηριότητα του τη φυσική άσκηση, μέσα από το περπάτημα, το τρέξιμο ή την ποδηλασία.

Ο κ. Κυριάκου τόνισε ειδικότερα για την ποδηλασία, ότι ο Δήμος προσπαθεί να βελτιώσει τις υποδομές για ποδηλάτες, καλώντας ταυτόχρονα και το κράτος να επενδύσει στον τομέα αυτό.

Κατά τη διάρκεια της εκδήλωσης έγινε περπάτημα ενάμισι χιλιομέτρου, αγώνας δρόμου πέντε χιλιομέτρων και ποδηλατικός δρόμος εφτά χιλιομέτρων.

Μετά τον τερματισμό, έγινε απονομή επάθλων από το δήμαρχο Έγκωμης δρα Νίκο Παυλίδη, την αντιδήμαρχο Λουίζα Μαυρομάτη και μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου.

Ειδική βράβευση έγινε από το Δήμαρχο, στο σπουδαίο Έλληνα μαραθωνοδρόμο Γιάννη Κούρο, ο οποίος έλαβε μέρος στην εκδήλωση.

Μαζί με το Δήμο Έγκωμης συνεργάστηκαν το Πανεπιστήμιο Λευκωσίας, το σωματείο δρομέων Περικλής Δημητρίου, η Ποδηλατοκίνηση και ο Όμιλος Παλαιμάχων ποδοσφαιριστών Λευκωσίας.

Χορηγοί: ΟΠΑΠ Κύπρου και Pokka Coffee









## ΜΕ ΕΚΔΗΛΩΣΗ ΚΑΙ ΠΑΝΗΓΥΡΙΚΗ ΔΟΞΟΛΟΓΙΑ Τιμήθηκε η επέτειος της 28ης Οκτωβρίου 1940



**ΜΕ ΕΚΔΗΛΩΣΗ** την παραμονή και δοξολογία ανήμερα της επετείου ο Δήμος Έγκωμης τίμησε το έπος του Σαράντα.

Βασικός ομιλητής στην εκδήλωση ήταν ο Διδάκτωρ Ιστορικών και Κοινωνικών Επιστημών Νίκος Κουλουπής, ενώ στη δοξολογία η φιλόλογος Χριστίνα Ζαχαριάδου.

Η εκδήλωση για την επέτειο του 1940 πραγματοποιήθηκε στις 27 Οκτωβρίου και ώρα 7.30 μ.μ. στην αίθουσα εκδηλώσεων του Μορφωτικού Συλλόγου Έγκωμης.

### Χαιρετισμός του Δημάρχου

Η Εκδήλωση ξεκίνησε με χαιρετισμό του Δημάρχου Έγκωμης Νίκου Παυλίδη. Σύντομο χαιρετισμό απηύθυνε, στη συνέχεια, η Πρόεδρος του Μορφωτικού Συλλόγου Έγκωμης Δρα Ειρήνη Χατζηχαραλάμπους.

Βασικός ομιλητής στην εκδήλωση ήταν ο κ. **Νίκος Κουζουπής**, Διδάκτωρ Ιστορικών και Κοινωνικών Επιστημών.

Ακολούθησε απαγγελία αποσπασμάτων από το ποίημα «Γράμμα από το Μέτωπο» του Άγγελου Σικελιανού. Ακολούθησαν :

Απαγγελία αποσπάσματος από το ποίημα του **Οδυσσέα Ελύτη** «Άσμα Ηρωϊκό και Πένθιμο για τον Χαμένο Ανθυπολοχαγό της Αλβανίας».

Απαγγελία αποσπάσματος από το ποίημα «Μάνα και Γιος» του **Νικηφόρου Βρεττάκου**.

Τα ποίηματα απήγγειλε η Νικολέττα Γεωργίου

Η εκδήλωση έκλεισε με καλλιτεχνικό πρόγραμμα από το μουσικό Δημήτρη Μεσημέρη και τον Εθνικό Ύμνο.



### ΔΟΞΟΛΟΓΙΑ

Ανήμερα της Εθνικής επετείου της 28ης Οκτωβρίου τελέστηκε δοξολογία στον ιερό ναό Αγίων Πάντων στη Μακεδονίτισσα.

Στη δοξολογία εκπροσωπήθηκαν όλα τα σχολεία της περιοχής και παρέστησαν δημότες του Δήμου Έγκωμης.

Τον πανηγυρικό της ημέρας εκφώνησε η **Ζαχαριάδου Χριστίνα, φιλόλογος και Βοηθός Διευθύντρια Α' στο Λύκειο Κύκκου Α.**

Μετά τη δοξολογία έγινε κατάθεση στεφάνων στο Πάροκ Πεσόντων και Αγνοουμένων Καταδρομέων.



**ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΤΟΥ ΔΗΜΑΡΧΟΥ ΝΙΚΟΥ ΠΑΥΛΙΔΗ ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΔΗΜΟΤΕΣ**

# Μεταφέρετε τα εκλογικά σας δικαιώματα

**ΜΕ ΕΠΙΣΤΟΛΗ** του προστού δημότες Έγκωμης ο Δήμαρχος Νίκος Παυλίδης καλεί, όσους δεν ψηφίζουν στην επικράτεια του Δήμου, να μεταφέρουν τα εκλογικά τους δικαιώματα, αφού η περιοχή Έγκωμης είναι ο τόπος διαμονής τους. Αναφέρει στην επιστολή του ο Δήμαρχος Έγκωμης: Επιθυμώ να αναφερθώ στο πιο πάνω θέμα και να σας πληροφορήσω ότι σύμφωνα με τον Περί Εγγραφής Εκλογέων και Εκλογικού Καταλόγου Νόμο κάθε εκλογέας που αλλάζει διεύθυνση είναι υποχρεωμένος εντός 30 ημερών να μεταφέρει τα εκλογικά του δικαιώματα στον τόπο διαμονής του. Με τον τρόπο αυτό συμμορφώνεστε με τις πρόνοιες της σχετικής Νομοθεσίας και παράλληλα βοηθάτε έτσι ώστε ο Δήμος μας να παίρνει περισσότερη κρατική χορηγία. (Η κρατική χορηγία στους Δήμους δίδεται από την Κυβέρνηση με βάση τον αριθμό εγγεγραμμένων ψηφοφόρων στον κάθε Δήμο).

Για ευκολία, σας αποστέλλονται έντυπα αιτήσεων τα οποία αφού τα



συμπληρώσετε και τα πιστοποιήσετε να τα παραδώσετε στα γραφεία του δήμου ο οποίος θα αναλάβει να σας φέρει τα νέα διορθωμένα εκλογικά σας βιβλιάρια.

**Διευκρινίζεται** ότι πιστοποιήσεις μπορούν να γίνονται και στο Δήμο Έγκωμης. Για οποιεσδήποτε απορίες ή διευκρινίσεις έχετε παρακαλώ όπως επικοινωνήσετε με τα γραφεία του Δήμου στο τηλέφωνο 22453800.

## Ιερα Λειψανα Αγιας Αικατερινης Στον Ιερο Ναο Αγιων Παντων

Μεγάλες ευλογίες δέχθηκε η Έγκωμη με την παρουσία του Ιερού Λειψάνου της Αγίας Αικατερίνης στο Ιερό Ναό των Αγίων Πάντων. Στις 23 Νοεμβρίου ο Αρχιεπίσκοπος Σινά κ. Δαμιανός, με άλλους πατέρες την Μονής, έφερε το Λείψανο και το υποδέχθηκαν ο εκπρόσωπος του Αρχιεπισκόπου Κύπρου, Αρχιμανδρίτης Ιερώνυμος Πυλιώτης, Ιερείς, η φιλαρμονική της Αστυνομίας, ο Αρχηγός της δύναμης, μαθητές των γύρω σχολείων, εκπρόσωποι του δημοτικού Συμβουλίου και πλήθος κόσμου.

Κατά την διάρκεια της παραμονής του Ιερού Λειψάνου χιλιάδες πιστοί από όλη την Κύπρο με ευλάβεια και αισθήματα βαθιάς πίστης κατέκλυζαν το Ναό καθημερινά. Εκτός από τις ιερές ακολουθίες που τελούνταν στο ναό, δόθηκε η ευκαιρία στο



Χριστιανικό Σύνδεσμο Γυναικών "Άγιοι Πάντες" να πραγματοποίηση φιλανθρωπικό δείπνο στο ξενοδοχείο HILTON PARK στην παρουσία του Αρχιεπισκόπου Κύπρου, του Αρχιεπισκόπου Σινά, του Ηγουμένου Αποστόλου Βαρνάβα Γαβριήλ, του Ηγουμένου Πλακίδα από την Γαλλία και τη

συνοδείας του, καθώς και πολλών κληρικών και κόσμου ακόμα και από τις γειτονικές ενορίες.

Αποκορύφωμα ήταν η 1η Δεκεμβρίου, τελευταία μέρα όπου κατά τη διάρκεια της Θεία Λειτουργίας, τελέστηκε Αρχιερατικό συλλείτουργο από το Μητρόπολη Ταμασσού και Ορεινής

κ Ησαΐα και το Αρχιεπίσκοπο Βενέδικτο του Πατριαρχείου Ρωσίας, έγινε η επίσημη παράδοση του λειψάνου ώστε να μεταφερθεί στη Ρωσία. Ευχόμαστε τέτοιες πνευματικές ευκαιρίες να γίνονται αφορμή για πνευματική πρόοδο, τόσο εμάς όσο και των οικογενειών μας.

## ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΟΣ ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΓΥΝΑΙΚΩΝ ΕΓΚΩΜΗΣ «ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ»

### Φιλανθρωπική Αγορά

Με την ευκαιρία της εορτής του Αγίου Νικολάου, 6 Δεκεμβρίου 2010, νεαρές γυναίκες – μέλη του Χριστιανικού Συνδέσμου Γυναικών του Αγίου Νικολάου Έγκωμης, με ιδιαίτερο ενθουσιασμό και ζήλο ετοίμασαν τη Φιλανθρωπική αγορά.

Όλα τα έσοδα από τη Φιλανθρωπική αγορά θα διατεθούν για την ενίσχυση του φιλανθρωπικού και πνευματικού έργου της ενορίας.

Τα εγκαίνια της αγοράς τέλεσε ο Επίσκοπος Καρπασίας κ. Χριστόφορος.



## Χριστουγεννιάτικη συναυλία της Δημοτικής Ορχήστρας και Δημοτικής Χορωδίας Έγκωμης

**ΜΕ ΕΠΙΤΥΧΙΑ** πραγματοποιήθηκε η Χριστουγεννιάτικη Συναυλία της Δημοτικής Ορχήστρας και Δημοτικής Χορωδίας του Δήμου Έγκωμης στις 16 Δεκεμβρίου 2010 στο Αμφιθέατρο ΠΑ.ΣΥ.ΔΥ.

Το πρόγραμμα περιλάμβανε μεταξύ άλλων έργατων Χαίντελ, Μότσαρτ, Σούμπερτ, Μέντελσον, Μπιζέ, Σεζάρ Φράνκ, Φελισιάνο, καθώς και παραδοσιακές συνθέσεις του διεθνούς ρεπερτορίου.

Τη Διεύθυνση της ορχήστρας είχε ο Σταύρος Παπαντωνίου και τη

διεύθυνση της χορωδίας ο Γιώργος Λοϊζου. Σολίστ στην εκδήλωση ήταν ο Ιρίνα Ζένιου, Τασούλα Βορκά, Νάσια Τραχωνίτου – Σοπράνο, Έλλη Αλωνεύτου, Μαριάννα Πιερέττη – Μέτσο Σοπράνο και Μάριος Ανδρέου – Βαρύτονος. Με τη Χριστουγεννιάτικη Συναυλία ο Δήμος Έγκωμης στηρίζει το έργο του Φιλανθρωπικού Σωματείου «ΑΛΚΥΟΝΙΔΕΣ». Η συναυλία τελούσε υπό την αιγίδα του έντιμου Υπουργού Υγείας Χρίστου Πατσαλίδη.

## Μουσική Βραδιά με τους Γιωργαλλέττους

**ΜΟΥΣΙΚΗ** Βραδιά με την ονομασία «Με φεγγάρι ή χωρίς φεγγάρι» η οποία πραγματοποιήθηκε στις 6 Σεπτεμβρίου 2010 στο πάρκο των Αγίων Πάντων, στη Μακεδονίτισσα διοργάνωσε ο Δήμος Έγκωμης. Μια όμορφη μουσική βραδιά με την Νάσια Τραχωνίτου και το μουσικό της σχήμα. Επίσης Μουσική Βραδιά πραγματοποιήθηκε και στις 4 Οκτωβρίου 2010 στο Πάρκο Παύλου Ιησού στη Μακεδονίτισσα. Μια όμορφη μουσική βραδιά με τους γνωστούς κανταδόρους της Λεμεσού, τους αδελφούς Γιωργαλλέττους με το μουσικό τους σχήμα. Οι παρευρισκόμενοι πέρασαν αξέχαστες στιγμές και θυμήθηκαν τραγούδια που όσα χρόνια και αν περάσουν πάντα θα αρέσουν, απολαμβάνοντας τις φωνές και τη μουσική του βάρδου της Λεμεσού και των συνεργατών του.

## «Αντίο Καλοκαίρι» για τους μικρούς δημότες

**ΜΕ ΕΠΙΤΥΧΙΑ** πραγματοποιήθηκε στις 26 Σεπτεμβρίου στο Πάρκο Ποντιακού Ελληνισμού, η καθιερωμένη εκδήλωση που διοργάνωσε ο Δήμος Έγκωμης για τους μικρούς του δημότες με σκοπό τον αποχαιρετισμό του καλοκαιριού. Μέσα από ένα όμορφο Κυριακάτικο απόγευμα οι μικροί δημότες αποχαιρέτισαν με μουσική, τραγούδια, ζωγραφική, παιλάτσους, κατασκευές και παιχνίδια, σχολικά δωράκια, κεραστικά και άλλες πολλές εκπλήξεις το καλοκαιράκι.

## «Τα τραγούδια της Δευτέρας» στην Μπουάτ του Δήμου Έγκωμης

**ΜΙΑ ΟΜΟΡΦΗ** βραδιά από το ρεπερτόριο του Ελληνικού Πεντάγραμμου από τους μουσικούς Μάκη Δημητρίου και Αβράμη Δεσπότη προσέφεραν ο Δήμαρχος Έγκωμης και τα μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου κάτω από τον τίτλο «Τα τραγούδια της Δευτέρας» στην μπουάτ του Δήμου Έγκωμης. Η εκδήλωση πραγματοποιήθηκε την 1η Νοεμβρίου 2010 στη μικρή αίθουσα του Σωματείου Ε.Θ.Α. Έγκωμης.